

[Paġna Ewlenija](#) > ... > [Tehid Ta' Azzjoni Legali](#) > [Fejn U Kif](#) > [Il-liġi Ta' Liema Pajjiż Tapplika?](#) > [Malta](#)

Il-liġi ta' liema pajjiż tapplika?

 Malta

Il-kontenut ipprovdut minn



European Judicial Network
(in civil and commercial matters)

1 L-għejjun tar-regoli fis-seħħ

1.1 Regoli nazzjonali

Il-liġijiet nazzjonali huma statutorji (jiġifieri liġijiet miktubin). Dawn huma aċċessibbli mingħajr ħlas fis-[sit elettroniku](#) tal-Liġijiet ta' Malta. Wara li ssejtnet mal-Unjoni Ewropea fl-2004, is-sistema legali Maltija tinkorpora wkoll il-liġijiet u r-regolamenti tal-UE li huma direttament applikabbli jew trasposti fil-liġijiet Maltin u li x'aktarx jieħdu preċedenza fuq il-leġiżlazzjoni domestika.

Għalkemm il-prinċipju tal-preċedent ma għandux għerquq fil-liġi Maltija u ma jsibx applikazzjoni vinkolanti f'Malta, il-qrati Maltin ġeneralment għandhom tendenza jagħtu piż lis-sentenzi preċedenti, partikolarment deċiżjonijiet mogħtija mill-Qorti tal-Appell u l-Qorti Kostituzzjonali (it-tnejn Qrati Superjuri f'Malta).

1.2 Konvenzjonijiet internazzjonali multilaterali

- Il-Konvenzjoni tal-5 ta' Ottubru 1961 li Telimina l-Eżiġenza tal-Leġiżlazzjoni ta' Atti Pubbliċi Barranin
- Il-Konvenzjoni tal-15 ta' Novembru 1965 dwar in-Notifika Barra mill-Pajjiż ta' Dokumenti Ġudizzjarji u Ekstraġudizzjarji fi Kwistjonijiet Ċivili jew Kummerċjali
- Il-Konvenzjoni tat-18 ta' Marzu 1970 dwar it-Tehid ta' Evidenza Barra mill-Pajjiż fi Kwistjonijiet Ċivili jew Kummerċjali
- Il-Konvenzjoni tal-25 ta' Ottubru 1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Ħtif Internazzjonali ta' Minuri
- Il-Konvenzjoni tal-25 ta' Ottubru 1980 dwar Aċċess Internazzjonali għal Ġustizzja
- Il-Konvenzjoni tal-1 ta' Lulju 1985 dwar il-Liġi Applikabbli għat-Trusts u r-Rikonossiment tagħhom
- Il-Konvenzjoni tal-25 ta' Jannar 1988 dwar l-Assistenza Amministrattiva Reċiproka fi Kwistjonijiet ta' Taxxa
- Il-Konvenzjoni tas-16 ta' Jannar 1992 dwar il-Protezzjoni tal-Wirt Arkeoloġiku
- Il-Konvenzjoni tad-29 ta' Mejju 1993 dwar il-Protezzjoni tal-Ulled u l-Kooperazzjoni f'Adozzjonijiet bejn Pajjiż u iehor
- Il-Konvenzjonitad-19 ta' Ottubru 1996 dwar il-Ġuriżdizzjoni, il-Liġi Applikabbli, ir-Rikonossiment, l-Infurzar u l-Kooperazzjoni dwar ir-Responsabbiltà tal-Ġenituri u l-Miżuri għall-Protezzjoni tat-Tfal
- Il-Konvenzjoni ta' Ruma tal-1980 dwar il-Liġi Applikabbli għall-Obbligi Kuntrattwali
- Il-Konvenzjoni tat-30 ta' Ġunju 2005 dwar Ftehimiet dwar l-Għażla tal-Forum
- Il-Konvenzjoni tat-23 ta' Novembru 2007 dwar l-Irkupru Internazzjonali tal-Manteniment għat-Tfal u Forom Oħra ta' Manteniment tal-Familja
- Il-Protokoll tat-23 ta' Novembru 2007 dwar il-Liġi Applikabbli għall-Obbligi ta' Manteniment

Malta rratifikat ukoll numru ta' Trattati tan-Nazzjonijiet Uniti - l-istatus tar-ratifika jista' jiġi vverifikat [hawnhekk](#).

1.3 Konvenzjonijiet bilaterali prinċipali

Ma nafux b'xi konvenzjonijiet bilaterali li fihom dispożizzjonijiet dwar l-għażla tal-liġi li Malta hija firmatarja tagħhom.

2 L-implimentazzjoni tar-regoli dwar il-kunflitt ta' ligijiet

2.1 L-obbligu tal-imħallef li japplika b'inizjattiva tiegħu stess ir-regoli dwar il-kunflitt ta' ligijiet

Ir-regoli dwar il-kunflitti tal-ligijiet ma jistgħux jitqajmu *ex officio* mill-imħallef; dawn ir-regoli japplikaw biss jekk tal-inqas waħda mill-partijiet fil-kawża tkun sostniet illi hemm kunflitt ta' ligijiet. Il-parti li tqajjem din l-eċċezzjoni trid tagħti prova suffiċjenti lill-qorti dwar il-kontenut tal-liġi barranija. Fin-nuqqas ta' din l-eċċezzjoni, jew ta' prova sodisfaċenti, il-qrati nazzjonali għandhom jiddeċiedu skont il-liġi Maltija.

2.2 Rinviju dwar l-għażla ta' ligijiet

Il-pożizzjoni Maltija mhix ċara rigward l-applikazzjoni tad-duttrina ta' rinviju. Ir-regoli kodifikati dwar l-għażla tal-liġi huma limitati u għalhekk ta' spiss iridu jiġu applikati regoli mhux kodifikati tal-Dritt Internazzjonali Privat mill-qrati biex jiġi determinat liema liġi għandha tapplika fil-każ partikolari. Fil-fatt, il-Qrati Maltin qalu illi fin-nuqqas ta' legiżlazzjoni li tirregola d-dritt internazzjonali privat, il-Qrati Maltin għandhom jirrikorru għall-prinċipji tad-Dritt Komuni Ingliż. Fid-dawl ta' dawn il-kunsiderazzjonijiet, il-qrati Maltin jadottaw l-applikazzjoni Ingliża tar-rinviju. Għalhekk, id-duttrina ta' rinviju tiġi miċħuda f'każ ta' delitti, assigurazzjoni u kuntratti. Madankollu hija tapplika f'każ tal-validità ta' testmenti, talbiet dwar propjetà immobbli barranija u kwistjonijiet dwar il-liġi tal-familja.

2.3 Bidla f'element ta' konnessjoni

Dan jiġi trattat billi jiġi speċifikat f'kull regola tal-għażla tal-liġi l-mument li fih jiġi identifikat il-fattur ta' konnessjoni.

2.4 Eċċezzjonijiet għall-applikazzjoni normali tar-regoli dwar il-kunflitt ta' ligijiet

Il-Qrati Maltin jistgħu jirrifjutaw illi japplikaw liġi barranija li tmur kontra l-politika pubblika Maltija u jekk dik il-liġi barranija tista' tiġi karatterizzata bħala dritt fiskali barrani jew liġi kriminali.

2.5 Prova ta' liġi barranija

L-eċċezzjoni ta' liġi barranija trid tiġi pruvata bħala kwistjoni ta' fatt u mhux bħala punt ta' dritt. Il-Qrati Maltin għandhom is-setgħa jinterpretaw il-legiżlazzjoni domestika iżda mhux li jinterpretaw il-kontenut tal-liġi barranija huma stess. Sabiex tifhem il-liġi barranija, il-Qorti taħtar esperti dwar il-liġi barranija. Il-partijiet fil-kawża wkoll jistgħu jressqu rapporti mhejjija minn diversi esperti bħala parti mill-provi tagħhom.

L-oneru tal-provi jaqa' fuq il-parti li tqajjem l-eċċezzjoni, jiġifieri l-konvenut fil-kawża.

3 Ir-regoli dwar il-kunflitt ta' ligijiet

3.1 Obbligi kuntrattwali u atti legali

F'każijiet li jikkonċernaw l-obbligi kuntrattwali f'pajjiżi mhux fl-UE, tapplika l-Konvenzjoni ta' Ruma tal-1980, b'riżultat tal-Att li Jirratifika l-Konvenzjoni ta' Ruma fuq l-Obbligazzjonijiet Kuntrattwali, il-Kapitolu 482 tal-Liġijiet ta' Malta. Min-naħa l-oħra, l-obbligi kuntrattwali fi fhdan il-pajjiżi tal-UE huma regolati mir-Regolament Ruma I (ir-Regolament (KE) 593/2008 dwar il-liġi applikabbli għall-obbligazzjonijiet kuntrattwali.

3.2 Obbligi mhux kuntrattwali

Ir-regoli ta' kunflitt tal-ligijiet għall-obbligi mhux kuntrattwali huma regolati mir-Regolament (KE) 864/2007 dwar il-liġi applikabbli għall-obbligazzjonijiet mhux kuntrattwali (Ruma II).

3.3 L-istat personali, l-aspetti tiegħu marbuta mal-istat ċivili (isem, domicilju, kapaċità)

lċ-ċittadinanza Maltija tinkiseb mat-twelid, jekk l-omm jew missier it-tarbija jkunu ċittadini Maltin.

Bil-kontra taċ-ċittadinanza, ir-residenza abitwali tista' tintgħażel mill-individwu meta' jilhaq l-età maġġuri. Ir-residenza abitwali tinghata skont il-post fejn jgħix l-individwu flimkien mal-ħsieb li wieħed jgħix f'dik il-guriżdizzjoni rilevanti b'mod indefinit jew permanenti.

Il-kapaċità li wieħed jidhol għal ċerti obbligi, bħal pereżempju ż-żwieġ, kuntratt, attività kummerċjali, testment, eċċ hija determinata minn regoli speċifiċi għal dak il-qasam.

3.4 Li tiġi stabbilita r-relazzjoni bejn il-ġenituri u t-tfal, inkluża l-adozzjoni

3.4.1 Li tiġi stabbilita r-relazzjoni bejn il-ġenituri u t-tfal

Ir-responsabbiltajiet tal-ġenitur għat-tfal tiegħu huma determinati mill-Kodiċi Ċivili Malti, madankollu s-setgħa tal-ġenitur tiegħaf *ipso jure* meta l-minuri jilħaq l-età ta' tmintax-il sena. Il-ġuriżdizzjoni tal-qorti Maltija hija determinata mir-Regolament (KE) 2201/2003 dwar il-ġurisdizzjoni u r-rikonoxximent u l-infurzar ta' sentenzi fi kwistjonijiet matrimonjali u kwistjonijiet ta' responsabbiltà tal-ġenituri (Brussell IIa). Din tiġi diskussa aktar fil-fond fis-[sezzjoni rilevanti](#).

3.4.2 L-adozzjoni

L-adozzjoni wkoll hija regolata mill-Kodiċi Ċivili Malti u jiġi applikat mill-Qrati Maltin kull meta jkollhom il-ġuriżdizzjoni. L-adozzjonijiet barranin huma rikonoxxuti mil-liġi Maltija skont it-termini tal-Konvenzjoni dwar il-Protezzjoni tal-Ulied u l-Kooperazzjoni f'Adozzjonijiet bejn Pajjiż u iehor.

3.5 Iż-żwieġ, koppji mhux mizzewġin/li jikkoabitaw, sħubijiet, divorzju, separazzjoni ġudizzjarja, obbligi ta' manteniment

3.5.1 Żwieġ

Il-validità formali ta' żwieġ hija regolata mil-liġi tal-post fejn ġie ċċelebrat iż-żwieġ. F'Malta, il-formalitajiet għaż-żwieġ jinsabu fil-Kapitolu 255 tal-Liġijiet ta' Malta (l-Att dwar iż-Żwieġ). Dan l-Att jirregola, fost oħrajn, ir-restrizzjonijiet fuq iż-żwieġ. Waħda mir-restrizzjonijiet li jsemmi l-Att hija illi "żwieġ bejn persuni li waħda minnhom tkun taħt l-età ta' sittax-il sena jkun null."

Il-liġi applikabbli f'Malta hija li jitqies id-domicilju tal-konjuġi.

3.5.2 Koppji mhux mizzewġin/li jikkoabitaw u sħubijiet

L-Unjonijiet Ċivili huma regolati mill-Kapitolu 530 tal-Liġijiet ta' Malta (l-Att dwar l-Unjonijiet Ċivili), li mbagħad jirreferi għall-Kapitolu 255. Għalhekk il-formalitajiet u r-rekwiżiti meħtieġa skont il-Kapitolu 255 jridu jiġu sodisfatti wkoll mill-unjonijiet ċivili.

3.5.3 Id-divorzju u s-separazzjoni ġudizzjarja

Qorti Maltija jkollha ġuriżdizzjoni fi proċedimenti ta' divorzju biss skont ir-Regolament (KE) 2201/2003 dwar il-ġurisdizzjoni u r-rikonoxximent u l-infurzar ta' sentenzi fi kwistjonijiet matrimonjali u kwistjonijiet ta' responsabbiltà tal-ġenituri. Din tiġi diskussa aktar fil-fond fis-[sezzjoni rilevanti](#).

3.5.4 L-obbligi ta' manteniment

Malta hija marbuta mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 4/2009 dwar il-ġurisdizzjoni, il-liġi applikabbli, ir-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni tad-deċiżjonijiet u l-kooperazzjoni f'materji relatati ma' obbligi ta' manteniment. Din tiġi diskussa aktar fil-fond fis-[sezzjoni rilevanti](#).

3.6 Regimi matrimonjali dwar il-proprjetà

Il-liġi applikabbli f'Malta hija l-liġi tal-post fejn tinsab id-dar matrimonjali (*lex situs*). Skont l-Artikolu 1316 tal-Kodiċi Ċivili jipprovdi li kull żwieġ iċċelebrat Malta jagħti lok għar-regim tal-komunjoni tal-akkwisti. Barra minn hekk, fir-rigward ta' żwieġ iċċelebrat barra minn Malta bejn konjuġi li mbagħad jistabbilixxu r-residenza tagħhom f'Malta, il-komunjoni tal-akkwisti ssir ir-regim matrimonjali ta' bejniethom hekk kif jistabbilixxu r-residenza tagħhom f'Malta, sakemm ma jkunux għamli ftehim minn qabel li jeskludi l-komunjoni tal-akkwisti.

3.7 Testmenti u s-suċċessjoni

Fil-każ ta' wirt u testmenti, il-Qrati Maltin dejjem adottaw id-dritt komuni. Għalhekk f'"każijiet ta' suċċessjoni ab

intestato" (jiġifieri meta ma jkunx sar testament) għas-suċċessjoni ta' proprjetà mobbli tapplika l-liġi tad-domicilju tat-testatur fil-mument tal-mewt; għas-suċċessjoni tal-proprjetà immobbli tapplika l-liġi tal-qorti fejn tinsab il-proprjetà. F'każijiet li jinvolvu testamenti, il-kapaċità tat-testatur biex jaqsmel testament hija ddeterminata mil-liġi tal-pajjiż tad-domicilju tat-testatur fid-data tat-testament. Legatarju għandu l-kapaċità jirċievi proprjetà mobbli jekk ikollu l-kapaċità jew taħt il-liġi tad-domicilju tiegħu stess jew inkella skont il-liġi tad-domicilju tat-testatur. Barra minn hekk, testament jitqies validu formalment jekk jikkonforma ma' xi waħda minn dawn il-liġijiet li ġejjin: il-liġi tal-post fejn ġie eżegwit it-testament (jiġifieri normalment fejn jiġi ffirmat bix-xhieda) fiż-żmien li ġie eżegwit; il-liġi tad-domicilju, tar-residenza abitwali jew tan-nazzjonalità tat-testatur fil-ħin li ġie eżegwit it-testament; il-liġi tad-domicilju, tar-residenza abitwali jew tan-nazzjonalità tat-testatur fil-mument li ġie eżegwit it-testament. Testament huwa formalment validu wkoll b'mod illi jkun jista' jittrasferixxi l-proprjetà immobbli jekk ikun konformi mal-liġi tal-ġurisdizzjoni fejn tinsab il-proprjetà.

3.8 Proprjetà reali

3.9 Insolvenza

Malta hija marbuta bir-Regolament (KE) 1346/2000 dwar proċedimenti ta' insolvenza, kif emendat. Ir-Regolament jipprevedi, fost l-oħrajn, ir-regoli rilevanti fi proċedimenti li jinvolvu l-iżvestment totali jew parzjali tad-debitur u l-ħatra ta' stralċjarju meta l-interessi ewlenin tad-debitur ikunu fi Stat Membru tal-UE. F'każijiet li ma jaqgħux taħt ir-Regolament (KE) 1346/2000, il-liġi Maltija tiġi applikata fejn il-qorti Maltija jkollha ġurisdizzjoni, jiġifieri meta l-kumpanija tkun reġistrata Malta.

■ L-aħħar aġġornament: 11/04/2018

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali ta' din il-paġna tinżamm mill-punt ta' kuntatt tan-NĠE rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-oriġinal mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. La l-NĠE u lanqas il-Kummissjoni Ewropea ma jaċċettaw ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.